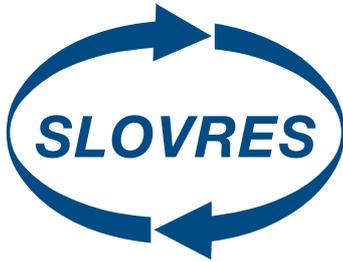


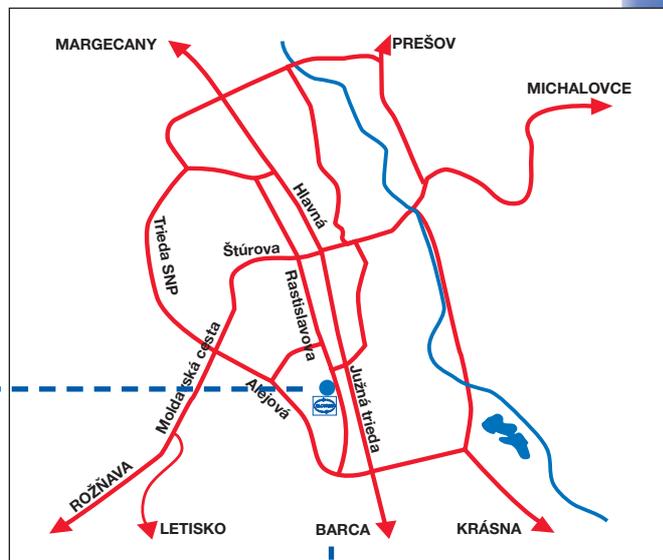
SLOVRES a. s.
KOŠICE
SLOVAKIA





SLOVRES a. s.
Rastislavova 100
040 43 Košice
Slovakia

Tel.: ++421 / 55 / 726 21 11, 625 35 11-13
++421 / 55 / 726 21 01 – Predaj, Verkauf, Sale, Сбыт
Fax: ++421 / 55 / 625 04 05, 726 21 00
E-mail: slovres@slovres.sk
http: www.slovres.sk





Vznik SLOVRES a.s. sa datuje od 1. 1. 1974

Nosnou pracovnou náplňou pôvodného podniku VÚES Košice bola starostlivosť o inovačné programy výrobcov elektromotorov nízkeho napätia do výkonu 100 kW združených v koncernu ZSE Praha (MEZ Mohelnice a MEZ Frenštát – teraz závody SIEMENS).

Výskumno-vývojový ústav sa po roku 1989 pretransformoval na vývojovo-výrobný závod so silnou technickou základňou a uzavretým cyklom od projektov, cez výrobu až po komplexné experimentálne merania. Od 1. 7. 1997 sa stal súkromnou akciovou spoločnosťou s terajším názvom.

Výrobným programom je malosériová a kusová výroba rôznych modifikácií elektromotorov, generátorov a špeciálnych pohonov spĺňajúcich náročné požiadavky na kvalitu, spoľahlivosť a technické riešenie.

Hlavná činnosť:

- vývoj, výroba a opravy elektrických strojov
- skúšobníctvo elektrických strojov
- výroba nástrojov a prípravkov
- kovoobrábanie
- zlievanie železných a neželezných kovov
- projektovanie elektrických strojov a zariadení
- činnosť technických a ekonomických poradcov v oblasti elektrotechniky
- revízie elektrických zariadení
- sprostredkovateľská a obchodná činnosť



SLOVRES was founded on 1st January 1974

Innovative programs of low-voltage electric motors with outputs up to 100 kW manufactures, associated in ZSE Praha concern (MEZ Mohelnice and MEZ Frenštát – currently SIEMENS plants) was the basic activity of original VUES Košice plant.

Based on the know-how of low-voltage motors the research and development institution was transformed into a development and manufacturing plant after 1989. From 1st July 1997 it became the private joint-stock company with current name.

Now the manufacturing programme involves small lot and series production of special drives and generators specifically required by customers. Special emphasis are given to the reliability of the products at extremely high demands at operation.

Our competence:

- Order-development and manufacture of electric machines
- Servicing and measurements for electric machines
- Manufacture of tools and gadgets for engineering
- Metalworking
- Casting of ferrous and non-ferrous metals
- Representative and commercial activities on the field of electrical engineering



Gründung der Firma SLOVRES am 1. 1. 1974

Die Entwicklung von Niederspannungs-Elektro-Motoren bis 100 kW Leistung war der Anlaß, den ursprünglichen Werk VUES Košice zu gründen. Die Forschungs- und Entwicklungsanstalt war eingegliedert in dem Konzern ZSE Prag – MEZ Mohelnice und MEZ Frenštát – heute Betriebe von SIEMENS.

Basierend auf dem Know-how von Niederspannungs-Motoren wurde nach 1989 die Forschungs- und Entwicklungsanstalt in einen Entwicklungs- und Fertigungsbetrieb umgewandelt. Ab 1. 7. 1997 ist VUES eine Privataktiengesellschaft mit heutigen Name geworden.

Heute besteht das Fertigungsprogramm aus der Klein und Großserienproduktion von kundenspezifischen Antrieben und Generatoren. Im Vordergrund steht dabei die Zuverlässigkeit der Produkte unter extremen Betriebsbedingungen.

Unsere Kompetenzen:

- Auftragsentwicklung und Fertigung elektrischer Maschinen
- Wartung und Messungen an elektrischen Maschinen
- Fertigung von Werkzeugen und Vorrichtungen zur Herstellung elektrischer Maschinen
- Metallbearbeitung
- Eisen- und Nichteisenmetallgießen
- Vertretungs- und Handelstätigkeit auf dem Gebiet der Elektrotechnik



Образование SLOVRES а.о. датируется с 1. 1. 1974 г.

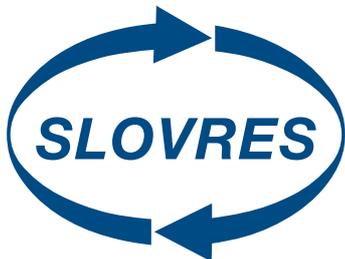
Основным занятием первоначального предприятия ВУЕС Кошице являлась забота о инновационных программах производителей электродвигателей низкого напряжения мощностью не более 100 кВт, объединенных в концерне ЗСЭ Прага (МЭЗ Могелице, МЭЗ Френштат – ныне заводы Сименс).

Из исследовательско-изыскательского института после 1989г. постепенно преобразовался на изыскательско-производное предприятие с крепким техническим основанием и закрытым циклом от проектов машин через производство, вплоть до комплексных экспериментальных измерений. С 1. 7. 97 г. стало предприятие частным акционерным обществом со сегодняшним названием.

Производственной программой является мелкосерийное и штучное производство различных модификаций электродвигателей, генераторов и специальных приводов, отвечающих высоким требованиям по качеству, эксплуатации, надежности и техническому решению.

Основная область деятельности:

- производство и ремонт электрических машин
- производство инструментов и приспособлений
- обработка металла
- литейное производство черных и цветных металлов
- проектирование электрических машин и установок
- техническая и экономическая консультация в области электротехники
- посредническая и коммерческая деятельность



Výrobný program:

- Bezprevodkové výťahové pohony SLP
- Výťahové motory ATM - jednotáčkové a dvojotáčkové
- Pílové motory
- Elektrovalce
- Asynchrónne a synchronné generátory
- Asynchrónne servomotory MSP
- Motory s vonkajším rotorom
- Špeciálne motory pre jadrovú energetiku AJSI, AJVI, AJVE



Produktionsprogramm:

- Getriebelose Aufzugsantrieb - SLP
- Aufzugsmotoren ATM ein- und zweiturige
- Kreissägemotoren mit Sägeblattflansch
- Trommelmotoren
- Synchron- und Asynchrongeneratoren
- Asynchron-Stellmotoren MSP
- Außenläufermotoren
- Asynchron-Spezialstellmotoren
Typ AJSI, AJVI, AJVE für Atomkraftwerke



Manufacturing programme:

- Gearless drives for lift of range SLP
- Lift motors of range ATM - one-speed and double-speed
- Three-phase flat motors
- Electrical drum motors
- Asynchronous and synchronous generators
- Asynchronous servomotors MSP
- Motor with outer rotors
- Special asynchronous motors for nuclear power-plants of range AJSI, AJVI, AJVE



Наша продукция:

- Безредукторный лифтовый привод СЛП
- Лифтовые двигатели АТМ одно и двухскоростные
- Плоские двигатели для привода пил
- Барабанные двигатели
- Асинхронные и синхронные генераторы
- Асинхронные серводвигатели МСП
- Двигатели с внешним ротором
- Специальные серводвигатели серии АЙСИ, АЙВИ, АЙВЕ, для атомной энергетики

